



Juliusz Słowacki

lectures contemporaines

Conférence internationale

organisée par la Société Historique et Littéraire Polonaise
en hommage au grand poète polonais
à l'occasion du bicentenaire de sa naissance

samedi **24 octobre 2009**

à la Bibliothèque Polonaise de Paris
6, quai d'Orléans, 75004 Paris

1809
2009

samedi 24 octobre

09h45 : Accueil des participants

10h00 : Mot d'accueil de C. Pierre **ZALESKI**

Président de la Société Historique et Littéraire Polonaise

première séance

Présidence : Alina **KOWALCZYKOWA**

Académie Polonaise des Sciences (Varsovie)

10h30 : Maria **DELAPERRIÈRE**

Institut national des langues et civilisations orientales

Marie Stuart, drame moderne et transnational

11h00 : Rolf **FIEGUTH**

Université de Fribourg (Suisse)

Lilla Weneda : Le tragique comme « figure ambiguë »

11h30 : Jan **ZIELIŃSKI**

Université Stefan Wyszyński (Varsovie) / Université de Fribourg

Słowacki et Samuel F. B. Morse au Louvre

12h00 : Michel **MASŁOWSKI**

Université Paris IV Sorbonne

*Comment lire et traduire *Smutno mi Boże**

12h30 : Discussion

Une exposition consacrée à *Juliusz Słowacki*,
préparée par Ewa Rutkowski à partir des archives de la SHLP,
sera présentée lors de la conférence.

deuxième séance

Présidence : Maria **DELAPERRIÈRE**
Institut national des langues et civilisations orientales

15h00 : Alina **KOWALCZYKOWA**
Académie Polonaise des Sciences (Varsovie)
Le grotesque romantique : Hugo - Słowacki

15h30 : Alfred **SPROEDE**
Université de Münster (Allemagne)
Entre Musset et Kierkegaard : *Fantazy* de Juliusz
Słowacki

16h00 : Pause café

16h30 : Marek **TOMASZEWSKI**
Institut national des langues et civilisations orientales
Faut-il raconter ou ressusciter l'Histoire ? Les fonde-
ments poétiques et axiologiques de *Samuel Zborowski*

17h00 : Roger **LEGRAS**
Professeur de littérature, traducteur
Réflexions sur *La Genèse par l'Esprit*

17h30 : Włodzimierz **BOLECKI**
Académie Polonaise des Sciences (Varsovie)
« Pourquoi n'enthousiasme-t-il pas, puisqu'il enthou-
siasme ? » (*Le Słowacki* de Gombrowicz)

18h00 : Discussion

Cocktail



lilla weneda

anhelli

Nr. 168.

24 h

BIBLIOTEKA POWSZECHNA

Juliusz Słowacki.

maria stuart

Réservation obligatoire dans la limite des places disponibles :

par mail : w.zahorski@bplp.fr

par tél. : 01 55 42 99 29

fax : 01 46 33 36 31



Société Historique et Littéraire Polonaise - Bibliothèque Polonaise de Paris
6, quai d'Orléans
75004 PARIS

www.bibliotheque-polonaise-paris-shlp.fr